

Installation instructions
Instructions d'installation
Instrucciones de instalación

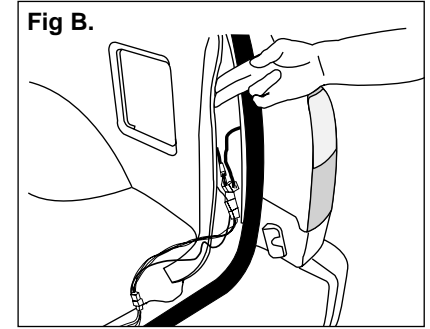
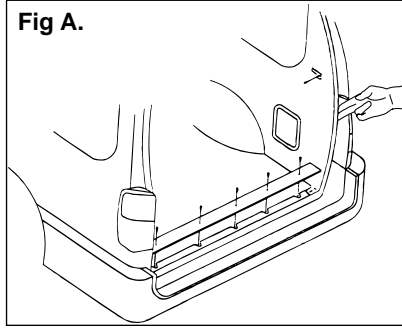
18341-037

1/16/01

ENGLISH

1. Open the rear door of the vehicle and remove the five screws attaching the threshold panel.
2. Remove the shade latch screws found on each side of the vehicle as illustrated (Fig. A) and carefully pull the plastic trim panels away from the side of the vehicle to expose the vehicle wiring (Fig.B).
3. Locate the vehicle's tail light wiring harness. This harness will have connection points on both sides of the vehicle with connectors matching the ends of the T-connector adapter.
4. Separate the harness connectors on the left (driver's) side of the vehicle, being careful not to break the locking tabs.
5. Insert the T-connector harness with the yellow wire between the harness connectors and lock into place. Be sure that the connectors are fully inserted with locking tabs in place.
6. Repeat steps 4 & 5 for the right (passenger) side using the connector containing the green wire.
7. Locate a suitable grounding point near the connector such as the vehicle's frame or cross member. (Do not drill into vehicle floor or bed.) Clean dirt and rustproofing from area. Drill a 3/32" hole and secure White wire using eyelet and screw provided.
8. Test the installation with a test light or trailer.
9. Route the Yellow wire under the threshold panel. Secure the threshold and side panels with screws removed in steps 1 & 2.

This unit is rated for 4 amps per circuit.



FRANÇAIS

1. Ouvrez la porte arrière et retirez les cinq vis qui attachent le panneau du seuil.
2. Enlevez les vis de chaque côté du véhicule qui servent de loquet pour le couvert rétractable, comme illustré (Fig.A), et tirez soigneusement les panneaux de garnissage en plastique du côté du véhicule pour exposer le câblage (Fig. B).
3. Localisez le faisceau de fils des feux arrière du véhicule. Ce faisceau a des points de connexion aux deux côtés du véhicule ayant les connecteurs qui correspondent aux embouts de l'adaptateur du connecteur en T.
4. Séparez les connecteurs du faisceau du côté gauche (conducteur) du véhicule; faites attention de ne pas briser les languettes de retenue.
5. Insérez l'adaptateur du connecteur en T au fil jaune entre les connecteurs du faisceau, et serrez-le en place. Assurez-vous que les connecteurs soient insérés à fond et que les languettes de retenue soient en place.
6. Répétez les étapes 4 et 5 du côté droit (passager), utilisant le connecteur au fil vert.
7. Localisez un endroit idéal pour la mise à la terre près du connecteur, tel que le cadre ou la traverse du véhicule. (Ne percez pas le plancher.) Nettoyez de la saleté et de la matière anticorrosion de ce point. Percez un trou de 3/32 po et y attachez le fil blanc, utilisant l'oeillet et la vis fournis.
8. Utilisez une lampe témoin ou une remorque pour vérifier que l'installation est correcte.
9. Acheminez le fil jaune en dessous du panneau du seuil. Attachez les panneaux du seuil et des côtés utilisant les vis retirées aux étapes 1 & 2.

Cette unité est évaluée pour 4 ampères par circuit.

ESPAÑOL

1. Abra la puerta trasera del vehículo y remueva los cinco tornillos que sostienen el panel del piso del automóvil.
2. Remueva los tornillos que sirven como aldabillas de la cubierta, los cuales se encuentran a cada lado del vehículo, como se ilustra (Fig. A) y cuidadosamente desmonte los paneles de laterales del vehículo, para así tener acceso al cableado del mismo (Fig. B).
3. Localice el cableado de las luces traseras del vehículo. Este cableado tendrá puntos de conexión en ambos lados del vehículo, con conectores iguales a los de la conexión en T.
4. Separe los conectores del cableado del lado izquierdo (del conductor), teniendo cuidado de no romper las orejetas de seguridad.
5. Inserte la conexión en T, conectando el cable amarillo de esta entre los conectores del cableado del vehículo, asegúrese de establecer una conexión firme.
6. Repita pasos 4 & 5 en el lado derecho (pasajero) usando el conector que tiene el cable verde.
7. Localice un punto (cercano al conector) que pueda ser usado como contacto a tierra, dicho punto podría ser la estructura del vehículo o un travesaño. (No taladre a través del piso o de la cabina del vehículo.) Quite el polvo y el material anticorrosivo de esta área que se usará como tierra. Taladre un agujero de 3/32" (2,4 mm) y sujete a tierra el cable blanco usando un ojete y el tornillo provisto.
8. Pruebe la instalación con una luz de prueba o un remolque.
9. Encamine el cable amarillo por debajo del panel del piso del vehículo. Instale nuevamente el panel del piso, los paneles laterales y los tornillos removidos en los pasos 1 & 2.

Esta unidad es clasificada para 4 amperios por el circuito.